Triqui de Chicahuaxtla

El **triqui de Chicahuaxtla** es una lengua que se habla en Oaxaca, México en la agencia municipal de San Andrés Chicahuaxtla, Santa Cruz Progreso, Llano de Zaragoza, Yosonduchi, Cañada Tejocote, Miguel Hidalgo, San Marcos Mesoncito, San Gabriel Chicahuaxtla, La Laguna Guadalupe, San Isidro de Morelos, San José Xochixtlan, así como también en las rancherías de Joya Grande Chicahuaxtla, San Antonio dos Caminos Chicahuaxtla, Plan de Guajolote Chicahuaxtla y Los reyes Chicahuaxtla. Existe una variante de ésta lengua hablada en Santo Domingo del Estado, la cual tiene dos vocales menos que el triqui de Chicahuaxtla.[2]

Triqui de Chicahuaxtla	
Nánj nïn'hïn	
Hablado en	México, Estados Unidos
Región	Oaxaca, México DF, Estado de México, Baja California, Sinaloa.
Hablantes	6,000 (1982)
Puesto	No en los 100 mayores. (http://www.ethnologue.com/statistics/size) (*Ethnologue*, 2013)
Familia	Lenguas otomangueanas Otomangueanas orientales Mixtecanas **Idioma triqui**
Triqui de Chicahuaxtla	
Dialectos	Triqui de Santo Domingo del Estado
Escritura	alfabeto latino
Estatus oficial	
Oficial en	En México tiene reconocimiento como lengua nacional junto con el español.[1]
Códigos	
ISO 639-3	trs (http://www-01.sil.org/iso639-3/documentation.asp?id=trs)

Índice

- **Clasificación**
- **Variantes**
- **Fonología**
  - Vocales
  - Cualidad de las vocales
  - Consonantes
- **Breve vocabulario**
- **Véase también**
- **Notas y referencias**
- **Enlaces externos**

Clasificación

El idioma triqui es una lengua que junto con el mixteco y el cuicateco forman la familia mixtecana y ésta al gran tronco otomangue.

Variantes

El **Instituto Nacional de Lenguas Indígenas** (INALI), reporta 4 variantes.[3]

- **Xna'ánj nu'**. Hablado en San Juan Copala
- **Snáhánj nìh**. Hablado en San Martín Itunyoso
- **Nánj nïn'-ïn**. Hablado en San Andrés Chicahuaxtla
- **Tnánj nình-in**. Hablado en Santo Domingo del Estado

Esta última es considerada como una variante del triqui de Chicahuaxtla e incluso comparten el mismo código ISO.

El Ethnologue solo reporta las tres primeras.

Fonología

Las siguientes tablas muestra los fonemas del triqui de Chicahuaxtla: la vocales y las consonantes.[4]

Vocales

	Anterior	Central	Posterior
Cerrada	i	ɨ	u
Media	e	ʌ	o
Abierta		a	

Cualidad de las vocales

El triqui de Chicahuaxtla tiene 6 vocales básicas. Cada una de estas vocales pueden ser nasales [ã], con excepción de [ʌ]. Cuenta también con vocales aspiradas [ah] y con vocales glotalizadas [aʔ] y [aʔa].[4]

Consonantes

	Bilabial	Alveolar	Postalveolar	Retrofleja	Palatal	Velar	Labiovelar	Glotal
Oclusiva	p b	t d				k g	kʷ gʷ	ʔ
Fricativa		z	ʃ ʒ					h
Africada		t͡s	t͡ʃ	t͡ʂ				
Nasal	mː m	nː n						
Vibrante simple				ɾ				
Lateral				lː l				
Aproximante					jː j		wː w	

El triqui de Chicahuaxtla cuenta con otros grupos consonánticos que no se encuentran en el cuadro básico de consonantes, por ejemplo: /nd/, /ng/, /ʔng/, etc.[4]

Breve vocabulario

En seguida se muestra un conjunto de palabras de la variante triqui de Chicahuaxtla con sus tonos en superíndice.[5]

ˈngoj^{43} *uno*

huui^{53} *dos*

hua'^{5}nï^{3} *tres*

gan'^{5}an^{3} *cuatro*

un'^{5}unj^{3} *cinco*

xuhue^{3} *perro*

chru^{3} *grillo*

canj^{3} *huarache*

Véase también

- Idioma triqui

Notas y referencias

1. *Ley de Derechos Lingüísticos de los Pueblos Indígenas* (http://www.diputados.gob.mx/LeyesBiblio/pdf/257.pdf) *Archivado (https://web.archive.org/web/20080611011220/http://www.diputados.gob.mx/LeyesBiblio/pdf/257.pdf) el 11 de junio de 2008 en la Wayback Machine.*
2. Lengua triqui (http://www.proel.org/index.php?pagina=mundo/amerindia/otomangue/trique), en la página web de PROEL.
3. INALI, Catálogo de las lenguas indígenas nacionales: triqui. (http://www.inali.gob.mx/catalogo2007/html/l_triqui)
4. Hollenbach Barbara E. (1977). «Phonetic vs. phonemic correspondence in two trique dialects». En William R. Merrifield, ed. *Studies in Otomanguean Phonology* (Dallas, Texas: Summer Institute of Linguistics & University of Texas at Arlington) (54): 35-67. ISBN 0-83312-067-4 |isbn= incorrecto (ayuda).
5. Good, Claud (1978). *Diccionario triqui de Chicahuaxtla: triqui-castellano, castellano-triqui.* (http://www.sil.org/mexico/mixteca/triqui-chicahuaxtla/S020b-DicTriquiFacs-trs.pdf). Vocabularios Indígenas "Mariano Silva y Aceves" **20**. México: Instituto Lingüístico de Verano, Secretaría de Educación Pública. ISBN 968-31-0001-5.

Enlaces externos

- Lengua triqui. (http://www.proel.org/index.php?pagina=mundo/amerindia/otomangue/trique) en la página de proel.org
- Instituto Lingüístico de Verano (http://www.sil.org/mexico/)

Obtenido de «https://es.wikipedia.org/w/index.php?title=Triqui_de_Chicahuaxtla&oldid=123954440»

Esta página se editó por última vez el 2 mar 2020 a las 10:22.

El texto está disponible bajo la Licencia Creative Commons Atribución Compartir Igual 3.0; pueden aplicarse cláusulas adicionales. Al usar este sitio, usted acepta nuestros términos de uso y nuestra política de privacidad. Wikipedia® es una marca registrada de la Fundación Wikimedia, Inc., una organización sin ánimo de lucro.